



Pour diffusion immédiate : 20/10/2022

GOVERNEURE KATHY HOCHUL

LE GOUVERNEUR HOCHUL ANNONCE PRÈS DE 38 MILLIONS DE DOLLARS DE FONDS FÉDÉRAUX POUR SOUTENIR LES AGRICULTEURS DE NEW YORK ET PROMOUVOIR LES PRODUITS ALIMENTAIRES LOCAUX DANS LES COMMUNAUTÉS ET LES ÉCOLES

Les accords de coopération de l'USDA permettront de promouvoir les agriculteurs et les producteurs de l'État de New York et de renforcer les programmes de la ferme à l'école

La gouverneure Kathy Hochul a annoncé aujourd'hui que le Département américain de l'agriculture a accordé près de 38 millions de dollars au Département de l'agriculture et des marchés de l'État de New York et au Département de l'éducation de l'État de New York pour renforcer la résilience du système alimentaire de New York en donnant un coup de pouce aux agriculteurs new-yorkais et en augmentant l'accès aux produits alimentaires locaux. Ce financement permettra de créer de nouvelles possibilités d'achat de produits alimentaires cultivés et produits localement pour soutenir les agriculteurs de New York, y compris ceux qui ont toujours été mal desservis, et de distribuer ces biens aux communautés en situation d'insécurité alimentaire et aux écoles de New York.

La gouverneure Hochul a déclaré : « Le Département de l'agriculture et des marchés et le Département de l'éducation de l'État ont joué un rôle clé dans le développement de relations solides et mutuellement bénéfiques entre les agriculteurs locaux et les communautés auxquelles ils fournissent leurs produits. "Ces programmes offrent des perspectives économiques essentielles aux agriculteurs et aux producteurs, tout en permettant aux étudiants et aux populations mal desservies d'accéder à des aliments frais, sains et nutritifs d'origine locale. Ce partenariat et ce financement supplémentaire reposent sur nos nombreux programmes d'État fructueux qui contribuent non seulement à donner un coup de pouce à notre communauté agricole et à nourrir nos familles, mais aussi à renforcer la chaîne d'approvisionnement alimentaire de l'État de New York ».

Jenny Lester Moffitt, sous-secrétaire de l'USDA chargée des programmes de commercialisation et de réglementation, s'est jointe à Richard A. Ball, Commissaire du Département de l'agriculture et des marchés (Department of Agriculture and Markets, AGM) de l'État de New York, et à Betty A. Rosa, Commissaire du Département de l'éducation de l'État (State Education Department, SED), pour célébrer deux accords de

coopération dans les locaux du Centre d'enseignement professionnel et technique du Capital Region BOCES : le programme d'aide à l'achat d'aliments locaux (Local Food Purchase Assistance Cooperative Agreement, LFPA), par le biais de l'AGM, et le programme d'accord de coopération sur les aliments locaux pour les écoles (Local Food for Schools Cooperative Agreement Program, LFS), par le biais du SED.

La sous-secrétaire du Département de l'agriculture des États-Unis, Jenny Lester Moffitt, a déclaré : « L'USDA est ravi de s'associer à New York pour encourager les opportunités économiques pour les agriculteurs et les producteurs, et pour améliorer l'accès aux aliments frais, sains et nutritifs d'origine locale dans les communautés mal desservies et dans les écoles. Les accords de coopération conclus dans le cadre de ces programmes amélioreront la résilience de la chaîne d'approvisionnement alimentaire et agricole, et permettront de renforcer la consommation de produits alimentaires locaux dans tout le pays ».

L'AGM a reçu 25,8 millions de dollars dans le cadre du LFPA pour mettre en œuvre le programme " Des aliments de New York pour les familles de New York " (New York Food for New York Families Program) afin de créer un système alimentaire plus résilient à l'échelle de l'État qui favorise les exploitations agricoles locales et fournit des produits alimentaires nutritifs et de haute qualité aux communautés en situation d'insécurité alimentaire. Les achats de produits alimentaires soutiendront les agriculteurs locaux et ceux ayant été traditionnellement défavorisés en créant et en développant des opportunités économiques, et en leur créant de nouveaux réseaux de commercialisation au sein de l'État, tout en garantissant que les aliments locaux soient acheminés vers les familles new-yorkaises qui en ont besoin.

Le programme LFS, géré par le SED, recevra près de 12 millions de dollars pour fournir aux écoles des ressources supplémentaires pour acheter des aliments et des boissons locaux et régionaux qui seront proposés aux enfants pendant la journée scolaire dans le cadre des programmes National School Lunch et School Breakfast. Ces produits sains et uniques poursuivront l'objectif de l'État visant à améliorer la alimentation des enfants tout en établissant de nouvelles relations entre les écoles et les agriculteurs locaux.

Richard A. Ball, Commissaire du Département de l'agriculture et des marchés de l'Etat de New York, a déclaré : « Je suis fier des efforts déployés par l'Etat de New York pour renforcer notre système alimentaire et fournir des aliments sains et locaux aux communautés mal desservies, tout en offrant des avantages économiques aux agriculteurs de l'Etat de New York. Nous sommes très heureux d'avoir reçu près de 26 millions de dollars par le biais du programme de subvention LFPA de l'USDA, ce qui nous permettra de nous appuyer sur ces réalisations et de développer considérablement notre action auprès des agriculteurs et des familles dans le besoin aux quatre coins de notre État ».

Le chancelier du Conseil des régents de l'État de New York-, Lester W. Young Jr. a déclaré : « Les exploitations agricoles et les producteurs de denrées alimentaires de New York jouent un rôle essentiel pour veiller à ce que les étudiants puissent bénéficier

des aliments sains d'origine locale dont ils ont besoin pour apprendre et se développer. En collaboration avec nos nos formidables partenaires chargés de la nutrition des enfants à l'échelle de l'État et à l'USDA, nous continuons à développer et à renforcer nos réseaux afin de fournir des aliments sains en provenance de New York aux élèves, afin qu'ils aient accès aux repas sains dont ils ont besoin chaque jour ».

La Commissaire du Département de l'éducation de l'État de New York, Betty A. Rosa a déclaré :

« Les écoles font partie intégrante de chaque communauté dans notre état très diversifié, et nous nous efforçons de favoriser des liens profonds avec l'alimentation et l'agriculture. Je suis ravie de constater que le personnel du Département chargé de la nutrition des enfants travaille d'arrache-pied pour renforcer ce partenariat, et qu'il jouera un rôle clé dans cette importante coopération entre les districts, les merveilleuses exploitations agricoles de New York et les producteurs et transformateurs d'aliments historiquement défavorisés. Ces efforts conjoints permettront aux élèves d'être en meilleure santé, plus heureux et mieux préparés pour s'épanouir à l'école ».

Lauren Gemmill, surintendante par intérim du Capital Region BOCES, a déclaré :

« Qu'il s'agisse de nos programmes culinaires pour les étudiants ou de notre service alimentaire partagé pour les districts scolaires, le Capital Region BOCES cherche continuellement à améliorer l'accès aux aliments locaux dans les écoles. Alors que nous examinons les moyens d'établir des relations avec les agriculteurs et de veiller à ce que nos élèves disposent d'options nutritives, nous sommes reconnaissants du soutien de nos dirigeants étatiques et fédéraux ».

Le Sénateur Kirsten Gillibrand a déclaré: « New York compte plus de 30 000 agriculteurs qui ont besoin d'une aide urgente et directe pour poursuivre leurs activités tout en faisant face aux difficultés financières causées par la pandémie. En tant que membre de la Commission sénatoriale de l'agriculture, je suis fier d'avoir contribué à la défense et à l'obtention de ces 38 millions de dollars qui aideront à maintenir nos exploitations agricoles en activité, et à proposer des aliments sains et locaux dans les foyers et les écoles ».

Le Député Adriano Espaillat a déclaré : « Je félicite le gouverneur Hochul pour l'annonce faite aujourd'hui de soutenir les agriculteurs de New York tout en veillant à ce que les écoles et les communautés reçoivent des aliments provenant de fournisseurs locaux. Tout en renforçant l'équité alimentaire grâce à des produits cultivés localement, nous sommes en mesure de poursuivre nos efforts pour lutter contre l'insécurité alimentaire dans l'État de New York, en approvisionnant les familles et les communautés dans le besoin ».

La Sénatrice d'État Shelley B. Mayer a déclaré : « Tous les élèves apprennent mieux lorsqu'ils bénéficient de l'alimentation dont ils ont besoin. Ce financement permettra à New York de poursuivre la collaboration entre nos agriculteurs locaux et nos écoles. Merci au Département de l'agriculture des États-Unis, à la gouverneure Kathy Hochul, au Commissaire du Département de l'agriculture et des marchés Richard A. Ball, au

Chancelier du Conseil des régents Lester W. Young Jr. et à la Commissaire à l'éducation de l'État Betty A. Rosa pour leur partenariat dans cet effort ».

La sénatrice d'État Michelle Hinchey a déclaré : « Élargir l'accès à une alimentation saine et locale pour tous les New-Yorkais, tout en créant de nouveaux marchés pour soutenir les entreprises agricoles, est une priorité essentielle pour notre État, et il est très important que nous soyons soutenus sur ce front à tous les niveaux du gouvernement. Alors que nous poursuivons notre travail visant à garantir l'accès de tous les enfants et de toutes les familles de New York aux produits alimentaires locaux, ce financement fédéral sera incroyablement utile pour stimuler de nouvelles connexions entre les écoles, les exploitations agricoles, et les communautés mal desservies ».

Donna Lupardo, membre de l'Assemblée, a déclaré : « Je remercie l'USDA de soutenir les importants projets de distribution de produits alimentaires locaux de New York. Grâce à ce financement, nous pouvons fournir encore plus de produits frais, cultivés localement et présentant une bonne valeur nutritive à nos étudiants et aux habitants de New York en situation d'insécurité alimentaire. Ce projet donnera également un grand coup de pouce à nos agriculteurs, renforçant ainsi notre chaîne d'approvisionnement alimentaire et l'économie agricole dans son ensemble ».

L'annonce d'aujourd'hui se fonde sur l'engagement de longue date de l'État dans la lutte contre la malnutrition. L'État a lancé plusieurs programmes révolutionnaires ces dernières années pour améliorer l'accès à des aliments sains et cultivés localement, et pour offrir des aliments et des boissons produits à New York aux communautés mal desservies et aux écoles de l'État de New York. L'initiative [30 percent NYS](#), le programme Farm-to-School de l'État et les programmes de nutrition des enfants sont destinés à acheter un plus grand nombre de produits locaux auprès des agriculteurs new-yorkais, et à augmenter le nombre de produits locaux sains et nutritifs pour les repas scolaires à New York.

L'initiative Nourish NY a acheté, par l'intermédiaire du réseau de banques alimentaires et de fournisseurs d'aliments d'urgence de l'État, des denrées alimentaires d'une valeur de près de 100 millions de dollars auprès des agriculteurs locaux et les a livrées aux familles dans le besoin. Jusqu'à présent, près de 50 millions de repas ont été livrés. Les milliers de kilos de denrées alimentaires distribués aux New-Yorkais souffrant de la faim dans le cadre de la mise en œuvre continue de la loi sur le don et le recyclage des déchets alimentaires de l'État (State's Food Donation and Food Scraps Recycling Law), qui s'appuie sur les efforts de l'État pour réduire les déchets et les émissions néfastes pour le climat causées par la mise en décharge, tout en fournissant des aliments de qualité aux New-Yorkais dans le besoin, constituent une autre étape importante.

Le [Conseil sur la faim et la politique alimentaire \(Council on Hunger and Food Policy\)](#) se réunit pour fournir aux responsables politiques de l'État une expertise sur la façon de lutter contre la faim et d'améliorer l'accès à une alimentation saine et locale pour les résidents de l'État de New York. Le travail du Conseil a été essentiel lors de la mise en place du programme Nourish New York, grâce à l'accent mis sur le renforcement des

liens et de la coopération entre les programmes de lutte contre la faim et ceux qui produisent et fournissent des denrées alimentaires.

Les deux programmes contribuent à fournir des aliments frais, sains et cultivés localement aux communautés et aux étudiants mal desservis de l'État, et à investir dans les petites entreprises de l'État de New York afin de développer un système alimentaire local stable et prospère. Vous trouverez de plus amples informations sur les pages web de l'USDA [Local Food Purchase Assistance Cooperative Agreement Program](#) et [Local Food for Schools Cooperative Agreement Program](#)

###

Informations supplémentaires disponibles sur le site Web www.governor.ny.gov
État de New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418